

Telegraful

Organ național-bisericesc



2 ex. (Of.)

Onor. «Asociațiunea»

Sibiu

Abonamentul:

Un an 500 Lei. — Șase luni 250 Lei. — Trei luni 130 Lei. — Pentru străinătate un an 900 Lei. — Pentru America 4 Dolari.
Ziarul apare Marția și Vinerea

Correspondențele

să se adreseze Redacției Telegraful Român strada Mitropoliei Nr. 45. — Scrisori ne-francate se refuză
Articole nepublicate nu se înapoiază

Prețul inserțiunilor:

un șir petit 6 Lei pentru odată, dacă se publică de mai multe ori se dă rabatul cuvenit

Abonamentele și inserțiunile

să se adreseze Administrației ziarului Telegraful Român, Sibiu, str. Mitropoliei 45

„Iar noi propoveduim pe Hristos cel răstignit”...

(1 Corinteni 1, 23).

Viața spirituală contemporană, oricât ar fi de anemică, continuă totuși să creieze valori, să afirme credințe, să făurească idealuri... Dar, în calea năzuințelor nobile și dorurilor de mai bine, se ridică semet și impertinent, concepțiile păgâne și atitudinile brutale. Nu e nici un avânt generos, nici o înfăptuire măreață și nici o jertfă curajoasă, care să nu fie disprețuită și vestejită de oamenii zilei. Noi, zic ei, sântem oameni de viață. În fața noastră, se desfășoară mai minunat decât oricând, bogăția, confortul, plăcerea și frumusețea. Nu voim să renunțăm la nimic din ceea ce timpul nostru ne oferă cu mână largă. Dacă odinioară Hristos a refuzat să devină stăpânul bogățiilor și desfătărilor, care i se îmbiau de pe muntele ispitirii, asta a fost în alte timpuri și în alte locuri. Azi, n'o fac decât nebunii... Pentru ce să-ți impui un trai modest și ordonat? Pentru ce să-ți oferi străduințele pentru binele aproapelui? De ce, mai ales, să-ți pui viața în subjugarea lui Hristos? În cadrul acesta de

democrație și în veacul acesta de înțelepciune, poți ajunge unde voiești. Sânt în față atâtea drumuri și toate duc la situații scilicet, la mărire, la glorie... De ce să crezi? De ce să renunți?...

Acestea sânt, de obicei, motivările traiului în păcat și în desordine spirituală. Când le constată, te duci cu gândul, fără să vrei, la apostolia sublimă a sf. Pavel. Atunci, ca și acum, lumea viețuia în zădărnicii și nimicnicii. Elinii căutau un echilibru sufletului lor în speculații de filozofie subtilă; iar iudeii nu puteau concepe un Mesia născut în staul de vite, umilit și răstignit. Ci din sufletul mare al Apostolului neamurilor, a ieșit atunci, pătrunzătoare, desavuarea îngâmării omenești și atașarea definitivă de idealurile crucii: «*Pentru că și iudeii semn cer și elinii înțelepciune caută; iar noi propoveduim pe Hristos cel răstignit*»... (1 Corinteni 1, 22—23).

Pentru cei, în sufletul cărora, a răsunat chemarea, de care s'au învrednicit odinioară ucenicii pe malurile Tiberiadei, cuvintele slăvitului Apostol sânt, în aceste timpuri de materialism și de ambiții, o ancoră de stabilitate în crezul evanghelic. Atâtia se mândresc cu avuțiile, titlu-

rile și trecerea lor, atâtia se laudă cu abilitatea de a apărea în lume «oameni bine», introduși în manierele elegante ale secolului; atâtia își revendică merite din a lovi și a face răul; «iar noi propoveduim pe Hristos cel răstignit...». «Pe noi înșine și unul pe altul și toată viața noastră lui Hristos Dumnezeu o dăm». Florile din visurile noastre cele mai scumpe, bucuriile ca și durerile vieții noastre, izbânzile ca și înfrângerile, iluziile ca și deziluziile, le prefacem toate în jertfă, pe care o închinăm Domnului.

Puteam-oare să ținem aprinsă cea mai luminoasă făclie, când atâtea curente bat împotriva? Găsim-oare, în acest veac, pământul cel bun, în care să sămănăm, cu folos, idealul? Iată, deșertăciunea își mobilează forțele, eată cei răi ne împresoară. «*Că nu este în gura lor adevăr, inima lor este deșartă, groapă deschisă grumazul lor*» (Psalm 5, 9).

Uneori, îndoiala reușește să ne cumpere... Sânt atâtea probleme, care se pun; atâtea sentimente, pe care trebuie să le înăbuși; atâtea planuri, la care trebuie să renunți, și atâtia ochi, pe care trebuie să-i înfrunți, încât ai câte odată momente de ade-

vărat desechilibru. Sufletul îți răătăcește, în gol, fără busolă și fără țință. Niciodată, nu e mai necuprinsă nemărginirea și nici când nu ești mai mic, mai nefericit, mai desorientat... Simți, neapărat, trebuința unei implorări: «*Stăpâne, Stăpâne, orânduie-mi cărare! Necazul este aproape și nu este cine să-mi ajute*». Și la glasul tău, înfiorat de rugăciune sfântă, Mântuitorul îți întinde mâna și te muștră ca pe Petru, pe Marea Galileii: «*Puțin credinciosule, pentru ce te-ai indoit?*»

Minune!... Din adâncul necuprins al sufletului, se adună puteri, ce-au fost risipite; se încheagă în tărie de piatră. Nu mai ai frică, nici îndoială. În marea vieții, calci peste valuri și nu te scufunzi; în drumul tău, treci printre dușmani și nu te temi. «*Căci când este Dumnezeu cu noi, cine va fi împotriva noastră?*».

E certitudinea care, precum odinioară, a susținut pe Apostolii neobosiți, pe martirii sublimi și pe idealistii entuziaști, — dă tărie astăzi și oricând celor ce înțeleg să propovăduiască pe Hristos cel răstignit.

Nicolae N. Grosu

FOIȘOARA

Din vremuri apuse
— Documente pentru istoria bisericească —
Nr. 274 din 24 April 1786.

Preacucernice protopoape Kir Ilie!

Fiind-că preainălțata crăească mărire bine au voit spre arătarea preaosfințitului domnului episcop și mitropolit dela Carloveț pentru alegerea episcopilor la eparhiile văduve, adecă a Budei, Timișoarei și a Verșetului și întocmirea altor trebi bisericești în Carloveț a se putea ținea sinod slobozenie a da și după înștiințarea prin decretul I. K. gubernum dela 6 aprilie Nr. 2838 este rânduită la 22 maiu anului acestuia a se începe, la care și noi altmintealea ne aflândușă prilej în locul nostru pre cineva a trimite trebuie să mergem, așa dar prin aceasta precum de pornirea mea la 29 a lunii acestia înștiințândușă, așa și arătândușă ca fiește-

care în protopopiatul său să poarte grijă după preainalte chezaro-crăești porunci și făcute rândueli a diregăului spre paza păcii și liniștii și trebilor bisericești, iară întâmplândușă vreo întrebăciune sau poruncă preainaltă sau a noastră, dela Conzistorium vi să va înștiința și dela dânsul îndreptare veți cere și iscăliți spre aceasta vor fi protopopul Hondolului Kir Ion Popovici și protopopul Săbiului Iachim cu notarășul adăogând pecețile doi de dânsii și neîntâmplândușă de acești trei în Săbii, dintru asesorii conzistoriumului altul va fi iscălit, întru întâmplarea vreunei judecăți bisericești părțile care nu vor fi îndestulate cu judecata voastră, aveți a le slobozi cu apelație la Conzistorium.

Întâmplândușă dar vreo moarte a unuia sau altuia preot, atunci vecinătatea până la întoarcerea noastră în grija altui preot parohia aceea o puteți încredința, iar nice decum fără de știrea noastră a Conzistoriumului sau alt cineva pre cei așezați preoți

din parohie ai muta sau ai schimba și celor opriți blagoslovenie și slobozenie a da au popor a ținea și a sluji.

Asemenea pentru veniturile noastre pre anul acesta fără de osebita noastră slobozenie nice să strângeți, nice la cineva să dați, asemenea neîndestulândușă cineva cu judecata conzistoriumului, în vremea sa la noi să arate are slobozenie.

Pre lângă a căreia înștiințare și arătare mila puternicului Dumnezeu lăsândușă cu blagoslovenia cea părintească, rămân

Săbii, 24 april 1786.

de tot binele voitor
Gedeon Nichitiel.

Nr. 168 din 5 Februar 1786.

Preacucernice protopoape Kir Ilie! Fiindcă mulți preoți hirotoniți la Ardeal sau arătat la noi și sau rugat ca să le mijlocim dela i. k. gubernum îngăduire și așa eu la 14 Noemvrie anul trecut am făcut reprezentăție la i. k. gubernum, de unde am mijlocit

și am câștigat milostivul intimat de 3 Ianuaru a. c. supt Nr. 9385 prin care mă înștiințază că lasă i. c. gubernum asupra mea care fi voi afla hirotoniți vrednici și fără pricină să-i primesc și unde ar fi lipsă să-i așază și să-i întăresc, pentru aceea de vor fi în protopopiatul vostru de aceștia unde va fi lipsă de preoți săi trimiteți la noi cu dreptățile sale, ca să-i întărim, însă fără întărirea dela noi pe mai sus numiții preoți a sluji să nu îndrăzniți ai îngădui, și după aceasta de sar afla că ar îndrăzni vreunul a merge la preoție în țara ungurească sau în alt loc, aceea să știe că nici odată nu să va ierta.

Sau dat în Săbii 5 februarie 1786.

de tot binele voitor
Gedeon Nichitiel.

Nr. 344 din 22 Iunie 1786.

Preacucernice protopoape Kir Ilie al Luncii!

Fiind că preaosfințitul domnul episcopul nostru la 12 Ianuaru a. c.

In vizitație canonică

Duminecă, în 10 Martie c. a plecat în vizitație canonică, P. S. Vasile, arhieru-vicariu al sfintei noastre Mitropolii, în frumoasa comună românească Apoldul de Jos, de sub poala munților dinspre Săliște, care despart Valea Săcașului cu a Murașului de regiunea Sibiului. În anturagiul P. S. Sale au fost: Dr. Vasile Bologa și Ier. Grovu, consilieri ai Consistorului mitropolitan, pâr. Stefan Morariu, directorul școlii de cântăreți bis., pâr. diacon I. Dinu cu neobositul cântăreț al catedralei, Dl. Candid Popa, conducătorul corului seminarial cu 20 tineri studenți ai Academiei teologice din Sibiu.

Indoist a fost scopul vizitației canonice a P. S. Sale, de astă-dată. Un călugăr pripășit din străinătate, trecuse mai săptămânile trecute prin acea comună și a isbutit să arunce sămânța zavistiei în sufletul unora din credincioșii noștri, cu privire la ziua prăznirii Sfințelor Paști din primăvara aceasta.

Singura comună din întreaga Mitropolie, în care se arătase un mic semn al îndoelii. Și de multe-ori o singură scânteie, poate să arunce flacăra primejdioasă. Pentru a preveni însă, ori-ce eventualități, P. S. Sa a grăbit în mijlocul turmei sale cuvântătoare, spre a lumina sufletele, a întări în credința părinților noștri, vizitând și îmbărbătând munca fraților în Domnul, slujitori ai altarului în sinul poporului nostru. Și laudă Tie Doamne, P. S. Sa a găsit turma sa bine îngrădită în staulul sfintei biserici, cum adună găina puii pe lângă sine, sub aripile ei calde și bine-făcătoare.

În preseara Duminecii un vifor aspru, cu vânt și zăpadă, anunța greutatea pentru plecarea. Dar, în numele Domnului, ce nu se poate birui! Des de dimineață, în sbârânitul mașinilor noastre am trecut biruitoari peste greutatea drumului, adese-ori prin nămeți de zăpadă, și la orele 9 am intrat în frumoasa comună Apoldul de Jos, unde în dangătul clopotelor aștepta poporul în grupe numeroase cu preoții în frunte.

În numele poporului și a preoților părinți protopop, Avram Păcurariu, a întâmpinat pe P. S. Sa, cu cuvinte solemne mulțumindu-i pentru bunăvoința de a descinde în mijlocul poporului.

A răspuns P. S. Sa cu părintească mulțumită și arhierescă binecuvântare. S'a oprit apoi la locuința

parohului nostru din loc, I. Popa, de unde, însoțit de preoții îmbrăcați în odăjdii bisericesti, a plecat imediat la sfânta biserică, urmat de un convoiu numeros în portul pitoresc al poporului nostru. În pași lini am ajuns la curtea bisericii, care e așezată pe vârful unui grui, cu vedere frumoasă de jur-împrejur. O potecă bine pietruită duce la deal spre biserică, mai întâi pe lângă o veche clopotniță, care atrage privirea cu forma ei bizară, de vechiu gust și de veche înfățișare. Apoi încă o sută-două de pași, până la biserică așezată pe obliștea gruiului, o zidire întinsă și spațioasă.

În apropierea bisericii, două cruci, resp. două pietrii de mormânt acoperite cu mușchiu, arată și astăzi că acolo odihnesc osemintele celor din urmă doi preoți ev. săsești ai comunei, pentru că odinioară și aceasta comună avea populație săsească, care s'a măcinat cu încetul în elementul românesc, mai viguros și mai puternic.

În câteva clipe biserică a fost plină-tixită de numeroși credincioși și P. S. Sa a început imediat serviciul sfintei Liturghii, cu pompa și solemnitatea ritului bisericii noastre răsăritene. În decursul sf. Liturghii a sfințit diacon pe tânărul candidat Grigore Iliasă și ca preot pe diaconul Adrian Botiș. Răspunsurile liturgice le-a dat corul tinerilor seminaristi, cu evlavie și frumuseță deosebită.

La sfârșitul sf. Liturghii a rostit P. S. Sa o cuvântare ocazională, mănecând dela cuvintele sfintei Evanghelii de zi. Cuprinsul ei a pătruns sufletul întregii asistențe... N'am venit să pedepsesc, nici să mahnesc pe nimeni, ci să mângâi și să întăresc iubii mei fii sufletești și s. a., vor fi cuvinte neșterse din sufletul credincioșilor, care au ascultat cu sete cuvintele păstorului lor.

După serviciul divin s'a dat o masă comună în edificiul școlii din loc, o masă frugală de post, pregătită cu gust, în decursul căreia P. S. Sa s'a întreținut cu frunțașii comunei, primarul comunei Găvozdea, Iacob Beu, ș. a., vrednici de toată atenția și sollicitudinea noastră.

După masă P. S. Sa a cercetat preoții noștri și primarul din comună, apoi la orele 3 a plecat spre Sibiu între viile urări ale credincioșilor.

Citiți și răspândiți ziarul

Telegraful Român

Nr. 352 din 13 Iulie 1786.

Preacucernice protopoape Kirilie al luncii, la lunca.

Dupăce a sa preaosfințită mărirea împărătească cu puterea prea milostivului al său împărătesc reșcript dela 23 februarie a. c. dat, toate judecățile mirenești din 10 curgătoarea lunii mai 2, din început ale așeza după rând atunci și pentru judecățile bisericesti sau consistorialești cu trebuincioasă de acum înainte hotărâre a sa împărătească grije a o lărgi bine au voit și pentru că până acum lucruri ca acelea jeluitoare sau săvârșit înaintea consistoriului care supt îndreptarea bisericască din firea sa nice odinioară nu se cuvenea, pentru aceia și până atunci până ce în treaba aceasta cu diata sar întări și așeza adecă pentru judecățile bisericesti mai sus numita mărirea să milostivește prin porunca sa împărătească dela 24 aprilie a. c. data ur-

Terorismul din timpul lui Hristos

Nu se drosebește întru nimic de al terorismul altor timpuri.

El e sistemul tiranilor, fariseilor, oamenilor fără Dumnezeu.

Tirani au fost în toate timpurile. Despoții terorizau pe oameni spre a-i supune. Terorismul s'a prefăcut în multe state sistem de guvernare, care căută să-și impună voința prin orce mijloace.

Pe timpul lui Isus Hristos arhierii și fariseii nu s'au ferit de a săvârși acest păcat, ca să poată nimici pe Hristos, pe care îl dușmăneau de moarte. Ei credeau, că Isus a venit să le nimicească autoritatea de capi ai bisericii, să le înstrăineze poporul, care asculta și iubea foarte mult pe Hristos.

Ei au cercat mai întâi să recâștige poporul prin lingușire, prin viclenie, prin promisiuni, prin sfat, prin ocară, — și văzând că toate acestea nu ajută, au întreprins în cele din urmă mituirea și terorismul. Au plătit cu bani oameni din popor, să prindă pe Isus. Au cumpărat cu 30 de arginți pe unul dintre cei 12 apostoli, pe Iuda, ca să vândă pe Hristos.

Prin terorism au schimbat iubirea, stima, ascultarea ce aveau apostolii și poporul față de Hristos, într-o frică de moarte, așa încât toți s'au împrăștiat, toți l-au părăsit, ba unii din ei s'au aliat cu dușmanii lui și au cerut judecarea, ear în urmă, răstignirea lui. Insuș apostolul Petru în noaptea aceea de 3 ori s'a lăpădat de Hristos.

Astfel au târât pe Isus înaintea judecătorilor, ca prin sentință să fie apărați de sfârșitul ce-i pregăteau. L-au dus înaintea forului superiorității spirituale, ca să judece pe acela, care n'a avut nici un păcat, care viața întreagă s'a jertfit pentru frații lui, care a predicat iubirea către Dumnezeu și către deapropoale, tuturor săracilor, necăjiților, tuturor celor apăsați și năpăstuiți.

Arhierii și fariseii erau conștii, că fără oarecare vină nu-l pot osândi la moarte. În acest scop au trimis din vreme spioni, să-i asculte învățăturile și prin întrebări viclene să-l prindă cu vreo vină. Înțelepciunea dumnezeiască a răspunsurilor lui însă, a triumfat totdeauna față de aceste încercări.

Puternicii templului se temeau de popor, ca să pună mâna pe el ziua; deaceia au cumpărat pe trădătorul Iuda, și au prins pe Hristos

noaptea, l-au legat și l-au dus înaintea judecătorilor.

Aici stătea El singur în fața celor mulți, cari se întruniseră des de dimineață.

În locul prietenilor de ieri, în locul apostolilor, au intrat în sala judecății martori mituiți, teroriști mincinoși, cercând prin mărturisirea lor să murdărească pe cel mai curat, ce s'a născut în lume.

După batjocuri, scuipări și bătăi, Caiafa a întrebat pe Isus:

— Spune-ne nouă, dacă ești tu Hristos fiul lui Dumnezeu?

Isus, care până atunci tăcuse, a răspuns fără frică: «Tu zici. Eu sunt Hristos».

Atât au așteptat teroriștii, n'au mai aflat de bine a-l mai întreba, ci batjocorindu-l și bătându-l din nou, au adus sentința: Pentru blasfemie — «El e vinovat de moarte». Propoveditorul învățurii celei mai curate, plină de lumină, de viață și de iubire, eră, după părerea lor, vinovat.

Mai rămânea judecata forului civil; dar simțeau cu toții, că romanul nu se va opune voinței consiliului superior. Nu s'au înșelat. Pilat, — terorizat de arhierii și farisei, cu amenințări că îl vor pără cesarului, dacă le va stica legea, — și-a spălat mâinile și l-a dat lor să-l răstignească, deși el era convins de nevinovăția Lui.

Astfel influența imorală, exercitată de arhierii și cărturari asupra poporului, care până aici diviniza pe Hristos, a contribuit să picure poporului puțin câte puțin din dușmănia și ura, ce purtau lui Hristos, să toarne în sufletul mulțimii venin și răutate din sufletul lor răsbunător.

Omul, influențat spre rău, nu mai poate făptui cu gândul său natural, păcatele sunt împrumutate, virtuțile nu mai sunt ale lui. Omul influențat devine ecoul unei muzici străine, actorul unei piese, ce n'a fost scrisă pentru el.

Așa se explică, pentru ce poporul, care iubea pe Hristos, care-l urma cu credință, care striga «Osana», — terorizat și orbit de arhierii și cărturari, — nu după mult timp a strigat: «Să se răstignească!»

Așa s'a desfășurat tragedia cea mai mare a omenirii: Răstignirea lui Isus Hristos.

Pe dealul Go'gota, Fiul lui Dumnezeu, ca să se îplinească scriptura, a trebuit să sufere moartea pe cruce.

Prin puterea Sa dumnezeiască însă a treia zi s'a sculat din morți, aducând în lume, prin învierea Sa, pace, lumină și iubire. Mihail Stola.

la toți protopopii au trimis poruncă după puterea preainălțatelor rândueii împărătești ca toți preoții cei preoțiți în valahii să să oprească de toată slujba preotească și parohienească, însă acum preaosfințitul înțelegând că unii preoți de cei ce sunt preoțiți în valahii după atinister(?) adecă prevericatori îndrăznesc peste porunca împărătească a slujii, pentru aceea la 28 Maiu a. c. din Karlovet au trimis la Consistorium poruncă ca prin țircular să să înștiințeze toți protopopii ca să oprească de toată slujba preotească și parohienească, așa dar preacucernicia ta după puterea mai suspomenitelor porunci dator vei fi a opri pe toți prevericatorii de slujba preotească și parohienească și a urma după porunca mai sus pomenită, întralt chip sub grea pedeapsă vei cădea nebagând samă și silindute vei răspunde.

Sau dat în Săbii 22 Iunie 1786. de tot binele voitor protopop Iachim.

mătoarea așezare pentru norma și îndreptarea neschimbată din zioa publicității desăvârșit a o ținea și a o păzi prin noi voește și poruncește episcopi sau consistoriurile măcar ce felu de pricină alta afară numai care ar fi dreaptă și chiar pentru cercetarea preoțască în treaba bisericască spre clirul supt așa și pentru pedeapsa pentru aceia clerului dată și pentru tainele ca acelea și altele chiar bisericesti a le judeca și pentru aceia pricinile următoare până acuma înaintea judecății duhovnicești săvârșite de acum înainte la judecățile mirenești mai din jos numite să să îndrepteze și să să trimită, adecă:

1. Toate pricinile căsătorii conștituții părintească noao întipărită în exemplar dată preaosfințita mărirea tuturor pentru cunoștința și nemișcata ținare altele încă către acestea pricini lipitorii a arăta bineau voit carele întru aceasta milostivă conștituție im-

părătească mai pe larg să vede cum că judecarea în pricinile acestea precum pentru nemeși așa și pentru proști tablelor a varmegiilor și pentru fețele orașănești magistraturilor locului orașului supt a căruia stăpânire este cel vinovat milostivește sau dat.

2. Pricinile pentru stricarea testamentului celor ce după chipul și treaba cea din afară nu sânt făcute, va judeca tabla cea de toate zilele a varmegii cărlia să cuvine sau magistratului a orașului adecă căruia dreptatea a judeca ca să strice testamentul să cuvine.

3. Călcătorilor jurământului pricinile aceia vor judeca căroră după noao rânduială împărătească lângă socoteala fețelor este dată puterea a judeca lucrurile criminalicești cunoșcându-le și deschisă plinindu-le milostivește au arătat.

4. Fără acelea pricini care sau însemnat mai înainte fiește în ce

Nr. 2221/1929.

Notificare oficială

Sfântul Sinod al sfintei biserici ortodoxe române cu adresa Nr. 206, din 28 Februar a. c. a luat măsuri, ca toți preoții ortodocși români, să se aboneze la revista sfântului Sinod «Biserica Ortodoxă Română».

Recomandăm abonarea acestei reviste pentru bibliotecile noastre parohiale.

Sibiu, din ședința Consiliului arhiepiscopesc ca senat bisericesc, ținută la 12 Martie 1929.

Consiliul arhiepiscopesc.

Urmările învierii lui Isus Hristos

Meditație

Să ne înfățișăm înaintea ochilor noștri suflați pe Mântuitorul nostru în clipa când zice prin Evangelistul Ioan: «Îndrăzniți, Eu am biruit lumea» (Ioan 16, 33) și să cerem har dela Duhul Sf. pentru a putea participa cu prisos la roadele învierii lui Isus Hristos.

Punctul 1. Învierea lui Isus Hristos este baza credinței noastre. Mântuitorul, în învățăturile Sale, adeseori s'a provocat la învierea Sa viitoare, ca să adeverească dumnezeirea Sa și originea dumnezească a învățăturilor Sale. De aceea toate piedecile puse de iudei în calea Lui spre a opri împlinirea profețiilor, le-a orânduit așa că au servit pentru a face învierea și mai bătătoare la ochi. Ear dacă n'a înviat Hristos, zadarnică dar este propovăduirea noastră, zadarnică dar este și credința noastră, zice ap. Pavel (I Cor. 15, 14). De aceea toată lumea a crezut în minunea aceasta și mii și mii de martiri au pecetluit cu sângele lor această credință.

Fericiti trebuie să ne simțim că ne-am născut în sânul acestei credințe și că în calitatea de viitori preoți vom fi părtași la toate binefacerile acestei credințe. Vom face tot posibilul ca faptele noastre să provină din iubire și mulțumire către Dumnezeu.

Punctul 2. Învierea lui Isus Hristos este garanția sigură a învierii noastre. Cât e de sigur că Hristos a înviat și mai mult nu va muri, atât

e de sigur că și noi vom învia spre viață veșnică. Despre aceasta ne asigură adevărul cel veșnic, Isus Hristos, când zice prin ap. Pavel: că «precum întru Adam toți mor, așa întru Hristos toți vor învia» (I Cor. 15, 22). «Cel ce a ridicat pe Domnul Isus, și pe noi prin Isus ne va ridica» (II Cor. 4, 14). «de vreme ce pătimim împreună cu Dânsul» (Rom. 8, 17). Ce mare mângâiere se ascunde în aceste cuvinte! Trupul acesta, a cărui susținere pricinuește atâta grijă, odată va muri și se va prefăce în praf... dar va veni ziua, când iarăși ni se va da nouă în deplinătate de viață. Atunci acest trup va fi nemuritor și capabil de a gusta toate bucuriile cerești. Din acest punct de vedere moartea pentru creștini nu e pierdere și motiv de întristare, ci e isvor de bucurie și de mângâieri fără sfârșit. Să reînnoim credința noastră în învierea viitoare: «aștept învierea morților și viața ce va să fie». Să reînnoim totodată în noi zelul prin care ne asigurăm învierea proslăvită care depinde și dela noi prin o viață corespunzătoare legilor dumnezeiești, adică prin o moarte în harul dumnezeesc.

Punctul 3. Învierea lui Hristos ne îmbărbătează în necazurile și suferințele noastre. Mare durere simte omul, când vede cum casa lui merge spre stricăciune și ruină; dar conștiu că această casă va fi rezidită și va fi mai frumoasă decât odinioară, durerea lui se prefăce în mângâiere. Așa și lăcașul sufletului nostru, adică trupul, în scurtă vreme, cu toate îngrijirile și eforturile noastre, se desface. Ideea aceasta ne produce o mare întristare. Dar trebuie să ne mângâiem, căci bunul Dumnezeu odată va scoate din această ruină trupul nostru și îl va face mai frumos și nemuritor. «Că știm, că de se va strica casa noastră cea pământească a corpului acestuia, zidire dela Dumnezeu, avem casă nefăcută de mână, veșnică în ceruri» (II Cor. 51). «Mântuitorul nostru va schimba chipul trupului smereniei noastre, ca să se facă chipul trupului slavei Lui» (Filip 3, 21).

Dacă totdeauna vom stăruie pe lângă acest adevăr atât de încurajator al credinței, nu ne vom teme de sănătatea trupului nostru, nici nu ne vom cruța atâta când toate eforturile noastre le vom jertfi pentru îngrijirea și edificarea sufletului și pentru învățătura de noi înșine și pentru răspândirea credinței adevărate. Și dacă ostenele vieții noastre pastorale ne vor sdruncina de timpuriu, atunci cu bucurie vom putea zice ca apostolul: «că mie a vieții este Hristos și a

muri dobândă». (Filip 1, 21) și la sfârșitul vieții noastre ne vom mângâia de jertfa adusă în via Domnului exclamând cu apostolul: «Lupta cea bună m'am luptat, călătoria am săvârșit, credința am păzit; de acum mi s'a gătit mie cununa dreptății, care îmi va da mie Domnul, judecătorul cel drept, în ziua aceea» (II Timot. 4, 7, 8).

În toate aceste să ne fie nouă pildă Sf. apost. Pavel, care a predicat învățăturile pline de mângâiere, de spre învierea noastră cea viitoare a cărei bani de răscumpărare sânt: crucea, suferințele și ostenele. Amin.

Lidarh.

Nr. 2370/1929 Ep.

CONCURS

Pentru ocuparea postului de impiegat clasa II-a la Consiliul arhiepiscopesc ortodox român din Sibiu, dotat cu salariu de bază de Lei 500 plus accesoriile, care se urcă în total la suma de Lei 3920 lunar, se publică concurs.

Reflecții vor înainta cererile lor însoțite de actele de calificare Consiliului arhiepiscopesc ortodox român în Sibiu, până la 15 April a. c.

Vor fi preferiți candidații, cari știu scrie la mașină.

Sibiu, la 16 Martie 1929.

Consiliul arhiepiscopesc.

INFORMAȚIUNI

Vacanța școlară de sf. Paști începe, în toată țara, în ziua de 23 Martie și durează până la 8 April. Autoritățile publice vor fi închise între 30 Martie și 3 April.

Revistă nouă, cu numele *Raze de lumină*, apare ca publicație îngrijită de studenții în teologie din București. În cuvântul de introducere, al primului număr din *Raze de lumină*, vorbesc profesorii Pr. Vintilescu și T. M. Popescu zicând: Știind că misiunea noastră nu se mărginește la a profesă știința de pe catedră, cum nici a studenților nu se mărginește la a și-o însuși doar teoretic, coborâm cu drag la masa de lucru a acestei reviste și stăm alături de studenții noștri, cu îndemnul și cu îndrumarea. — Revista are articole bine scrise, ca fond și formă. Li dorim viață lungă și prosperare.

treabă care adică nu sânt pentru lucruri chiar duhovnicești și în slujbele bisericești făcutei greșale în certarea preoțască de sar fi judecat până înaintea consistoriului, de acum înainte nice de cum să nu să judece, ci unele ca acelea judecata mirenească va avea putere a judeca milostivește sau rânduit.

5. Din pricinile mai sus numite care ar fi pentru hotărârea și judecata duhovnicească îndată și după vestirea aceștia constituții împărătești judecății ceia ce să cuvine mirenești trebuie trimisă și apoi acolo după chipul rânduelii de preoții cei de acum să vor cerceta și cât mai în grabă să vor săvârși, dar pricinile cele de acum să vor face, acelea după rânduiala cea noao judecătorească să vor lua înainte și după cum altele din isnov făcute pricină așa și întru aceasta alte noao acții, până la cea dintâi zioa lui mai, nu

să vor primi despre a căreia pricină și precum că la publică luiturile preoților să ne trimiți informația tipărită rânduială tuturor lucrurilor în treaba aceasta o am tălmăcit pe rumânie, pentru aceia să trimiți un preot să o scrie și voao pentru mai bună îndreptare să o ducă.

Sau dat în Săbii, 13 Iulie 1786.

De tot binele voitor
Gedeon Nichitiel.

Nr. 357 din 13 Iulie 1786.

Plata preoților pentru Maslu.

Din pricina *Rășnării* pentru sfîntirea maslului unui bolnav cât să să plătească pentru că nu este în șolar arătat cât să să plătească că preoții de au avut, am făcut noi i. k. gubernum reprezentare cerând ca să rânduiască tot cât să plătească un bolnav unui preot când îl va chema la sfîntirea maslului, care întru urmarea i. k.

gubernum prin milostivul său intimat din 6 aprilie a. c. Nr. 242 neau arătat cum că de către norma făcută a șolarului nu să pot mișca, dar nice nu opresc pe preoți dela sfîntirea maslului, ci când vor fi chemați să meargă, plata iarăși chiar nau însemnat, pentru aceia după puterea acestui intimat preacucernicilor voastre înștiințăm ca să arătați preoților din protopopiatul vostru cum că pot face sfîntirea maslului când vor fi chemați. Așa făcând și pre noi de primirea și săvârșirea aceștia înștiințându-ne mila puternicului Dumnezeu să fie cu voi.

Sau dat în Săbii, 13 Iulie 1786.

De tot binele voitor
Gedeon Nichitiel.

Biruina unui preot asupra bap-tiștilor, dl Pr. S. Stana, consilier eparhial în Arad. A apărut ca Nr. 53 în Bibl. creștinului ortodox. Preț 5 lei.

Cărciumele. În ședința camerei dela 19 l. c. s'a cerut să se închidă cărciumile, în întreaga țară, Dumineca și în zilele de sărbătoare, așa cum se procedează în Ardeal. Dl ministru al muncii, Răducanu, a răspuns că va lua măsurile trebuitoare, ca populația, în astfel de zile, să nu-și petreacă vremea în cărciumi, ci să fie îndreptată spre alte preocupări; amintește că în unele sate de pe valea Jiului s'au înființat ceainări pentru muncitori și s'au închis cărciumile.

Știre ziaristică. Dela Craiova primim întâiul număr al foii: *Vatra*, tipăritură pentru popor, îngrijită de C. S. Făgețel, I. Dongorozi și Al. C. Calotescu-Neicu. Apare lunar; abonamentul pe un an 60 lei. — Noua foaie dela Craiova, scrisă frumos și cu gândul la interesele poporului, are în fruntea primului său număr desenul unui schit (dela Topolnita, Mehedinți) de M. Olarian, ear în text conține și lucruri religioase și bisericesti, ca în deobște foile scrise astăzi pe seama poporului. Dacă va continua pe acelaș drum, *Vatra* e vrednică de a fi cât mai mult răspândită și citită la sat și la oraș.

Necrolog. În ziua de 19 Martie 1929, a răposat în comuna sa natală Poiana jud. Hunedoara, studentul teolog *Aurel Ianca*, anul III la Academia Teologică din Sibiu. În mormântarea i s'a făcut Joi în 21 Martie, participând și un grup de colegi. Profesorii și studenții Academiei teologice își exprimă adâncul lor întristare însoțită de pierderea diligentului și modestului student. Dumnezeu să-i odihnească sufletul cu dreptii!

Mulțumire. Parohia Valea Bra-dului (prot. Zarand) aduce vii mulțumiri următorilor credincioși, din a căror *donazioni benevole* s'a cumpărat un rând de vestimente bisericești: Dineș Petru: 2000, Huiet Nicolae: 1000, Lupea Anişca și fiii: 800, Opra Ioan: 500, Dineș Nicolae: 400, Mateș Gafca: 300, Doica Ioan: 300, Bulza Adam: 300, Pavel Ioan: 300, Opra P. 300; Ioan Micu, Gavrilă P., Boldea Salvina, Mateș P., Filipaș N., Mateș I., Dineș Gh., Huiet Paulin, David N. câte 200 Lei; Lupea Gh., Filipaș Ir., Mateș Iovu, David N., Huiet Sofia Neagu N., Mateș N., Bexa N., Mateș Avram, Opra Pascu, Tomescu Grozav, Opra Tr., Criștiu N., Colța Pascu, Gavril I., David I., Boldea Iosif, Filipaș I., Indrieș Iosif, David Simeon, Criștiu P., Opra Gh., Dineș Nic., Mateș Gh., Bătila P., Avram Mateș, Bărna I., David Av., Bexa Iosif, Miclea Stefan, Filipaș I., Cor. St. Adaș N., Sofia Roșca, Adămuț Măriuța, Criștiu Ilie, Dineș Salvina, Pavel Gh., Miclea P. și Miclea P. I. L. câte 100 Lei; Doichița Doica: 150, Tudor I. 140, Pascu Nicula și Criștiu S. câte 60; Huiet Flarie, Dan Nic., Ionuț Nic., Sofia Huiet, Bulza N., Indrieș Sana și Mateș Salv. câte 50; David M., Opra T., Huiet I., Micu G. câte 40; Opra M. 30, Criștiu I. 25; Mateș Ana, Dan Florica, Bulza Savu, Bota N., Vasiliu Avr., Criștiu I., Ana Furduiu, Dineș I. câte 20 Lei; — Total 12.975— Lei. Pr. Il. V. Felea.

ȘTIRI LOCALE

Duminecă, în 24 Martie, ora 9 seara, se reprezintă în sala teatrului piesa în 3 acte, *Incurcă Lume*, de dl A. de Herz, jucată de compania dramatică dela Teatrul Nostru din capitală, sub conducerea personală a autorului. Bilete se vând la Librăria Foaia Poporului.

Posta redacției

«Clerul și calendarul» a întârziat din lipsa de spațiu. Trimiteți altele.

„ALBINA“, Institut de credit și de economii, Sibiu

Prospect de emisiune

În baza hotărârii adunării generale a acționarilor institutului de credit și de economii „ALBINA“, ținută la 9 Martie a. c., în Sibiu, subsemnatul Consiliu de administrație deschide prin aceasta subscripție pentru o nouă emisiune de acțiuni, în scopul sporirii capitalului societății de la Lei 50.000.000— la Lei 100.000.000—.

Noua emisiune se face în următoarele condițiuni:

1. Acționarii vechi au dreptul să opteze, cel mai târziu până la 15 April 1929, după fiecare acțiune veche a Lei 500— câte o acțiune nouă, cu prețul de Lei 500—, plus o taxă de Lei 50— drept spese de emisiune.

2. Prețul acțiunilor se va vărsa conform § 9 din statute în 3 rate și anume:

30% = Lei 150— de acțiune la subscripție, plus Lei 50— drept spese de emisiune; 30% = Lei 150— de acțiune până la 31 Iulie 1929; 40% = Lei 200— de acțiune până la 31 Oct. 1929.

Față de acționarii, cari nu vor achita vărsămintele la termen, se vor aplica dispozițiunile § 10 din statute.

3. Acționarii, cari vor face vărsămintele în rate, vor beneficia de 12% dobândă pentru anul 1929, și vor avea să plătească 15% după ratele restante; iar acționarii, *cari vor vărsa până la 30 April 1929, valoarea integrală* a acțiunilor, vor beneficia de întreg dividendul anului 1929.

4. Acțiunile rămase nesemnate de vechii acționari, se vor pune la dispoziție în rândul întâi vechilor acționari dar și la neacționari în condițiunile, ce le va fixa Consiliul de administrație.

5. Pentru exersarea dreptului de emisiune, trebuie prezentate acțiunile fără coala de cupoane.

6. Ca locuri de subscripție și vărsăminte se designează Centrala Sibiu și Filialele: Brașov, București, Cluj, Dicio-Sănmărtin, Lugoj, Mediaș, Târgu-Murăș și Timișoara.

7. Pentru anunțare la emisiune se va folosi declarațiunea anexată acestui prospect.

Sibiu, 15 Martie 1929.

Consiliul de administrație.

Nr. 577/929.

(26) 2—3

Concurs

Pentru întregirea parohiei de clasa a II a Hălchiu, protopresbiteratul Sf. Gheorghe, se publică concurs cu termen de 30 zile dela prima publicare în Telegraful Român.

Venitele împreunate cu acest post sânt:

1. Salarul dela stat conform coalei B.

2. Sesiune parohială veche 8% jugăre; dela reforma agrară 10% jugăre și o grădină de zarzavat.

3. Casă parohială bună, de curând renovată, grajd și sură în stare bună.

4. Simbrie: 50 lei de fiecare familie; văduvii și vădulele 25 lei, bătrânii dela 70 ani în sus scutiți, precum și cei săraci.

5. Venitele stolare uzitate în parohie.

Concurenții își vor înainta cererile, provăzute cu documentele necesare, subsemnatului oficiu protopopesc, și să se prezinte, cu prealabila încunoștințare a acestuia, în vreo Duminică sau sărbătoare în parohie pentru a face cunoștință cu poporul.

Sf. Gheorghe, la 6 Martie 1929.

Oficiul protopopesc al tractului Sf. Gheorghe în înțelegere cu consiliul parohial din Hălchiu.

Aurel Nistor
protopop.

Anunțuri și publicații se primesc cu prețuri cumpătate, la administrația ziarului:

Telegraful Român

Redactor responsabil: Dr. George Proca.

Nr. 49/929 prot.

(25) 3—3

Concurs

Pentru întregirea parohiei a doua de clasa I a din Sadu, protopresbiteratul Sibiului, se publică prin aceasta concurs cu termen de 30 de zile, dela cea dintâi apariție a concursului în Telegraful Român.

1. Venitele împreunate cu acest post sânt cele statorite de coala B pentru întregirea dela stat.

2. Venitele stolare uzitate.

3. Sesiune parohială 12 jugăre. Reflectanții îndreptățiți la acest post sânt poftiți să-și trimită petițiile provăzute cu documentele necesare în termen subsemnatului și să se prezinte în parohie spre a fi cunoscuți de credincioși.

Sibiu, la 1 Martie 1929.

Oficiul prot. în înțelegere cu consiliul parohial din Sadu.

Emilian Cioran
protopop.

Dela Librăria Arhidiecezană din Sibiu, se pot procura următoarele **Albume de broderii și țesături românești**, de dna

MINERVA SCHAFFER n. COSMA

Album de broderii și țesături rom. vol. II 600

Caietul I Modele de cusături românești 25

„ II „ „ „ „ 40

„ III „ „ „ „ (8 foi) 80

Se pot trimite și prin poștă alăturând 10 lei

spese de poștă.

Nr. 291/929.

(24) 3—3

Concurs

Pentru întregirea parohiei vacante de clasa a III a, din Feldioara, protopopiatul ortodox român Avrigh, în baza ordinului P. Ven. Consiliu arhiepiscopesc din 8 Ianuar 1929, Nr. 12553/928, se publică concurs cu termenul de 30 zile, dela prima publicare în Telegraful Român.

1. Emolumentele împreunate cu acest post de paroh sânt cele fașionate în coala B pentru întregirea venitelor preoțești dela stat.

2. Venitele stolare uzitate în parohie.

3. Dreptul în pășunea comunei de 4 vite mari și 8 oi.

4. Un dublu decaltru de bucate, jumătate grâu, jumătate cucuruz.

5. Cinci stânjini de lemne în pădurea comună.

6. Casă închiriată de parohie.

Doritorii de a ocupa această parohie să-și substearnă cererile concursuale instruite conform normelor în vigoare la oficiul protopopesc în Avrigh (poșta Avrigh, jud. Sibiu) până la termenul susindicat, având a se prezenta în vreo Duminică sau sărbătoare la biserică, spre a cânta eventual celebra și face cunoștință cu poporul și poziția locului.

Avrigh, 9 Martie 1929.

Oficiul protopopesc ortodox român al Avrighului în înțelegere cu consiliul parohial.

Ioan Căndea
protopop.

Dela Librăria Arhidiecezană din Sibiu se poate procura

Istoria bisericească universală

și

Statistica bisericească

de

Euseviu Popovici

profesor la Facultatea Teologică din Cernăuți

Curs oral în limba germană, ținut pentru ultima oară în anul academic 1909, revăzut și mai adăugit ulterior

Traducere

Mitropolitul Atanasie Mironescu
fost Primat al României

PREȚUL: Volumul I Lei 130—

„ II „ 150—

„ III „ 120—

„ IV „ 200—

plus spese postale Lei 30—.

Nou !

A APĂRUT:

Nou !

„Mie a vietui este Hristos!“ ...

— Scrisori pastorale —

De Icon. Dr. Gr. Cristescu, profesor. Prețul Lei 40, plus spese de poștă 10 lei

Teologie și Sacerdotin

tipul clasic al păstorului ortodox și idealurile pastorale moderne, de Icon. Dr. Gr. Cristescu, profesor. Prețul Lei 30—, plus spese de poștă Lei 10

Misionarism cultural

de Icon. Dr. Gr. Cristescu, profesor. Prețul 45 lei, plus spese de poștă 10 lei

Se pot comanda dela Librăria Arhidiecezană din Sibiu.

Pălării preoțești

Aduc la cunoștință Onor. d. preoți români ortodocși că, am introdus pălăriile preoțești drăgălașul format model „Dr. Cristea“. Am și pălării linse, tari, preoțești tot ca modelul „Dr. Cristea“, format foarte frumos. Prețul la cele păroase de mătase bucata 1000 lei, la cele linse 800 lei, plus cutia și porto 30 lei.

Cu distinsă stimă:

Vasile Mesota

(27) 3—3

BRAȘOV

str. Orfanilor Nr. 3.

A apărut:

Povătuitorul Creștinului ort.

de Pr. Ioan Stefan Popescu

o minunată cârtică de rugăciuni și povești despre cum trebuie să se poarte creștinul adevărat în biserică. Prețul leg. 40 Lei. Broș. 20, plus Lei 10 spese. Se poate comanda dela Librăria Arhidiecezană din Sibiu.

La Librăria Arhidiecezană din Sibiu se află de vânzare

Registre de tot felul

◆ legate și broșate ◆

pentru parohii, bănci, oficii și particulari cu

— prețuri moderate —

A apărut

în a doua ediție revăzut și completat

Tipicul bisericei ortodoxe

Intocmit pentru trebuințele preoților, studenților în teologie și ale elevilor școalelor normale

de

AUREL POPOVICIU

profesor la Școala Normală „Andrei Șaguna“

și se poate comanda dela Librăria Arhidiecezană din Sibiu. — Prețul Lei 100, plus spese postale Lei 15.

A apărut, în a treia ediție, romanul:

MARTIRII,

de Constanța Hodoș, cu o prefață de Ion Gorun. București, Tip. I. Copuzeanu.

De vânzare la Librăria Arhidiecezană, Sibiu. Prețul 60 lei, și porto.

În editura Sfintei Mănăstiri-Neamțu, a apărut

Urmarea lui Isus Hristos

Ed. II-a. Prețul 35 lei

Se poate comanda dela Librăria Arhidiecezană din Sibiu, trimițând prețul, plus spesele de poștă Lei 10, prin mandat postal.

Editura și tiparul Tipografiei arhidiecezane.